



2<sup>ND</sup> SESSION, 38<sup>TH</sup> LEGISLATURE, ONTARIO  
55 ELIZABETH II, 2006

2<sup>°</sup> SESSION, 38<sup>°</sup> LÉGISLATURE, ONTARIO  
55 ELIZABETH II, 2006

## Bill 85

*(Chapter 7  
Statutes of Ontario, 2006)*

### **An Act to amend the Assessment Act**

**The Hon. D. Duncan**  
Minister of Finance

1st Reading	March 29, 2006
2nd Reading	March 30, 2006
3rd Reading	March 30, 2006
Royal Assent	March 31, 2006

## Projet de loi 85

*(Chapitre 7  
Lois de l'Ontario de 2006)*

### **Loi modifiant la Loi sur l'évaluation foncière**

**L'honorable D. Duncan**  
Ministre des Finances

1 <sup>re</sup> lecture	29 mars 2006
2 <sup>e</sup> lecture	30 mars 2006
3 <sup>e</sup> lecture	30 mars 2006
Sanction royale	31 mars 2006



**An Act to amend the  
Assessment Act**

**Loi modifiant la  
Loi sur l'évaluation foncière**

Note: This Act amends the *Assessment Act*. For the legislative history of the Act, see [Public Statutes – Detailed Legislative History](#) on [www.e-Laws.gov.on.ca](http://www.e-Laws.gov.on.ca).

Remarque : La présente loi modifie la *Loi sur l'évaluation foncière*, dont l'historique législatif figure à l'[Historique législatif détaillé des lois d'intérêt public](#) dans [www.lois-en-ligne.gouv.on.ca](http://www.lois-en-ligne.gouv.on.ca).

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly of the Province of Ontario, enacts as follows:

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement de l'Assemblée législative de la province de l'Ontario, édicte :

**1. (1) Subsection 40 (2) of the *Assessment Act* is amended by striking out “subsections (2.1) and (2.2)” and substituting “subsection (2.1), (2.2) or (2.3), as the case may be”.**

**1. (1) Le paragraphe 40 (2) de la *Loi sur l'évaluation foncière* est modifié par substitution de «au paragraphe (2.1), (2.2) ou (2.3), selon le cas» à «aux paragraphes (2.1) et (2.2)».**

**(2) Section 40 of the Act is amended by adding the following subsection:**

**(2) L'article 40 de la Loi est modifié par adjonction du paragraphe suivant :**

**Last day for complaining, 2006 taxation year**

**Date limite pour présenter une plainte : année d'imposition 2006**

(2.3) Despite subsection (2.1), the last day for complaining with respect to the 2006 taxation year is June 30, 2006.

(2.3) Malgré le paragraphe (2.1), la date limite pour présenter une plainte à l'égard de l'année d'imposition 2006 est le 30 juin 2006.

**Commencement**

**Entrée en vigueur**

**2. This Act shall be deemed to have come into force on March 31, 2006.**

**2. La présente loi est réputée être entrée en vigueur le 31 mars 2006.**

**Short title**

**Titre abrégé**

**3. The short title of this Act is the *More Time to Appeal Act, 2006*.**

**3. Le titre abrégé de la présente loi est *Loi de 2006 portant prorogation du délai d'appel*.**

---

EXPLANATORY NOTE

---

NOTE EXPLICATIVE

*This Explanatory Note was written as a reader's aid to Bill 85 and does not form part of the law. Bill 85 has been enacted as Chapter 7 of the Statutes of Ontario, 2006.*

*La note explicative, rédigée à titre de service aux lecteurs du projet de loi 85, ne fait pas partie de la loi. Le projet de loi 85 a été édicté et constitue maintenant le chapitre 7 des Lois de l'Ontario de 2006.*

Currently, subsection 40 (2.1) of the *Assessment Act* specifies that the deadline for delivering a complaint to the Assessment Review Board with respect to a taxation year is March 31 following the return of the assessment roll for the taxation year. This Bill amends section 40 to extend that deadline to June 30, 2006 for complaints with respect to the 2006 taxation year.

À l'heure actuelle, le paragraphe 40 (2.1) de la *Loi sur l'évaluation foncière* précise que la date limite pour présenter une plainte à la Commission de révision de l'évaluation foncière à l'égard d'une année d'imposition est le 31 mars qui suit le dépôt du rôle d'évaluation de cette année. Le projet de loi modifie l'article 40 pour reporter cette date au 30 juin 2006 dans le cas des plaintes présentées à l'égard de l'année d'imposition 2006.